



SUPPLEMENT

TO THE

New Zealand Gazette

OF

THURSDAY, 7 OCTOBER 1954

Published by Authority

WELLINGTON, WEDNESDAY, 13 OCTOBER 1954

Notice Respecting Offences at Maori Elections

Chief Electoral Office,
Wellington, 13 October 1954

THE following extracts from the Electoral Act 1927 are published for general information:

Deputy Returning Officer may arrest any person guilty of personation

193. (1) Every Deputy Returning Officer may, without any other warrant than this Act, cause to be arrested and taken before a Justice any person reasonably suspected of committing or attempting to commit at a polling place any act of personation.

(2) It shall be the duty of the Returning Officer to institute a prosecution against any person whom he believes to have committed the offence of personation, or of aiding, abetting, counselling, or procuring the commission of that offence by any person, at the election for which he is Returning Officer.

Punishment of personation

(3) Every person who commits the offence of personation, or of aiding, abetting, counselling, or procuring the commission of that offence, is liable to two years' imprisonment with or without hard labour.

Costs and expenses of prosecution to be allowed

(4) The costs and expenses of the prosecutor and the witnesses in such case, together with compensation for their trouble and loss of time, shall be allowed by the Court.

Personation defined

(5) Every person commits the offence of personation who at any election applies to vote in the name of some other person, living or dead, or of a fictitious person, or who, having voted once at any such election, applies again at the same election to vote in his own name.

S. T. BARNETT, Chief Electoral Officer.

He Whakaatu i nga Mea ka kiia he Hara ki te mahia i nga Pootitanga Maori

Tari Tumuaki Whakahaere Pooti,
Poneke, 13 o Oketopa 1954.

KO nga wahi o te Ture Pooti Mema mo te Paremete 1927, e whai ake nei, tenei, ka perehitia hei matauranga mo katoa:

Ka ahei te Teputi Apiha Whakahaere Pooti ki te hopu i te tangata e mahi ana i te hara pahoneihana

193. (1) Ia Teputi Apiha Whakahaere Pooti ka ahei, ahakoa kaore he whakamananga ketanga atu i tua atu i tenei Ture, ki te whakahau kia hopukia a kia haria atu hoki ki te aroaro o tetahi Kai-whakawa ia tangata e ata tika ana kia whakapaea i mahi i tahuri ranei ki te mahi i roto i tetahi wharepooti i tetahi mahi pahoneihana.

(2) Me Tahuri te Apiha Whakahaere Pooti ki te whakaara whakawa mo ia tangata e maharatia ana e ia kua mahi hara pahoneihana, kua awhina ranei, kua tautoko, kua tohutohu, kua whakahaere ranei i te mahinga o tetahi hara pera e tetahi atu tangata, i te wa o te pootitanga e tu ana ia hei Apiha Whakahaere Pooti.

Te whiu mo te hara pahoneihana

(3) Ia tangata e mahi ana i te hara pahoneihana e awhina ana ranei, e tautoko ana, e tohutohu ana, e whakahaere ana ranei ki nga mahia taua tu hara e tetahi atu tangata, ka ahei kia whiua ki te herehere mo nga tau e rua, me te mahi taumaha kaore ranei.

Ka whakaetia nga utu o te whakawahanga

(4) Ko nga moni (*costs*) me nga moni i pau i te taha ki te kai-tono whakawa me nga kai-korero i roto i taua keehi hui atu hoki ki nga moni kapeneheihana mo to ratou raruraru me te paunga o to ratou taima, me whakaae e te Kooti.

Whakamaramatanga o tenei kupu o te "pahoneihana"

(5) Kua hara te tangata i te hara pahoneihana mehemea ka tono ia i roto i tetahi pootitanga kia pooti ia i runga i te ingoa o tetahi tangata ke atu, ahakoa kei te ora, kua mate atu ranei, o tetahi tangata hanga noa atu ranei, a mehemea ranei kua kotahi tana pootitanga i roto i tetahi pootitanga pera ka tono ia kia pooti ano ia i roto i taua pootitanga nei ano i runga i tona ingoa ake.

S. T. BARNETT, Tumuaki Apiha Whakahaere Pooti.

Returning Officers Appointed for Maori Electoral Districts

IT is hereby notified that each of the undermentioned persons has been appointed Returning Officer for the electoral district the name of which appears opposite his name:

Edward Leslie Adams Eastern Maori Electoral District.
William Leslie Johns Cahill Northern Maori Electoral District.
Edward Daniel Churcher Southern Maori Electoral District.
Gerald Joseph Grace Western Maori Electoral District.

T. CLIFTON WEBB,

Minister in Charge of Electoral Department.

Wellington 13th October 1954.

Nga Apiha Whakahaere Pooti kua whakaturia mo nga Rohe Pooti Maori

HE whakaaturanga tenei ko nga tangata kua huaina o ratou ingoa i raro iho nei kua whakaturia hei Apiha Whakahaere Pooti mo nga rohe pooti Maori e huaina ana i raro nei:

Mo te Rohe Pooti o te Tairawhiti—

EDWARD LESLIE ADAMS.

Mo te Rohe Pooti o te Taitokerau—

WILLIAM LESLIE JOHNS CAHILL.

Mo te Rohe Pooti o te Tonga—

EDWARD DANIEL CHURCHER.

Mo te Rohe Pooti o te Taihauauru—

GERALD JOSEPH GRACE.

T. CLIFTON WEBB,

Minita Whakahaere Pooti.

Poneke, 13 o Oketopa 1954.

Writs for the Election of Members of Parliament for Maori Electoral Districts

THE following writs for the election of members of Parliament for the Maori electoral districts are published in the *Gazette* in accordance with the provisions of the Electoral Act 1927.

Wellington, 13 October 1954.

A. G. HARPER, Clerk of the Writs.

Nga Riti mo te Pootitanga Mema mo te Paremete mo nga Rohe Pooti Maori

KO nga riti e whai ake nei mo te pootitanga mema mo te Paremete mo nga Rohe Pooti Maori, tenei ka panuitia ki roto ki te *Gazette* i runga i nga tikanga o te Ture Pooti Mema mo te Paremete, 1927.

Poneke, 13 o Oketopa 1954.

A. G. HARPER, Karaka o nga Riti.

Writ for Maori Election

To the Returning Officer for the Eastern Maori Electoral District.

IN pursuance of section 186 of the Electoral Act 1927, I hereby authorize and require you to proceed, according to law, to the election of a member of Parliament to serve in the House of Representatives for the Eastern Maori Electoral District.

I further direct that you cause the nominations for the said member to be received at the Land and Deeds Office, Gisborne, not later than noon on the 22nd day of October 1954, and, in the event of the election being contested, that the poll shall be taken on the 13th day of November 1954.

You are further required to endorse on this writ the name of the person so elected, and to return the writ to me on or before the 2nd day of December 1954.

Dated at Wellington this 13th day of October 1954.

A. G. HARPER, Clerk of the Writs.

Riti mo te Pootitanga Maori

Ki te Apiha Whakahaere Pooti mo te Rohe o te Tairawhiti.

IRUNGA i te whakahaerenga o tekiona 186 o te Ture Pooti Mema mo te Paremete 1927, tenei ahau ka whakamana ka whakahau hoki i a koe kia whakahaerea e koe i runga i nga huarahi o te Ture he tikanga e pootitia ai he mema mo te Paremete hei mahi i nga mahi i roto i te Whare o nga Mangai o te Iwi mo te Rohe Pooti o te Tairawhiti.

A tenei hoki ahau ka whakahau mau e whakarite kia tae nga whakaingotanga mo taua mema ki te Tari Rehita Whenua (Land and Deeds Office) i Kihipane a te 12 o nga haora i te awatea o te 22 o nga ra o Oketopa 1954, a ki te meatia i reira kia pootitia te mema, heoi me tu te pooti a te 13 o nga ra o Noema 1954.

E whakahaua atu ana hoki kia tuhia e koe ki tua o tenei riti te ingoa o te tangata i whakaturia peratia, ka mutu ka whakahoki mai i te riti ki a au a te 2 o nga ra o Tihema 1954, i mua mai ranei.

I tuhia ki Poneke i tenei te 13 o nga ra o Oketopa 1954.

A. G. HARPER, Karaka o nga Riti.

Writ for Maori Election

To the Returning Officer for the Northern Maori Electoral District.

IN pursuance of section 186 of the Electoral Act 1927, I hereby authorize and require you to proceed, according to law, to the election of a member of Parliament to serve in the House of Representatives for the Northern Maori Electoral District.

I further direct that you cause the nominations for the said member to be received at the office of the Department of Maori Affairs, Emily Place, Auckland, not later than noon on the 22nd day of October 1954, and, in the event of the election being contested, that the poll shall be taken on the 13th day of November 1954.

You are further required to endorse on this writ the name of the person so elected, and to return the writ to me on or before the 2nd day of December 1954.

Dated at Wellington this 13th day of October 1954.

A. G. HARPER, Clerk of the Writs.

Riti mo te Pootitanga Maori

Ki te Apiha Whakahaere Pooti mo te Rohe o te Taitokerau.

IRUNGA i te whakahaerenga o tekiona 186 o te Ture Pooti Mema mo te Paremete 1927, tenei ahau ka whakamana ka whakahau hoki i a koe kia whakahaerea e koe i runga i nga huarahi o te Ture he tikanga e pootitia ai he mema mo te Paremete hei mahi i nga mahi i roto i te Whare o nga Mangai o te Iwi mo te Rohe Pooti o te Taitokerau.

A tenei hoki ahau ka whakahau mau e whakarite kia tae nga whakaingotanga mo taua mema ki te Tari Maori, kei Emily Place, Akarana, a te 12 o nga haora i te awatea o te 22 o nga ra o Oketopa 1954, a ki te meatia i reira kia pootitia te mema, heoi me tu te pooti a te 13 o nga ra o Noema 1954.

E whakahaua atu ana hoki kia tuhia e koe ki tua o tenei riti te ingoa o te tangata i whakaturia peratia, ka mutu ka whakahoki mai i te riti ki a au a te 2 o nga ra o Tihema 1954, i mua mai ranei.

I tuhia ki Poneke i tenei te 13 o nga ra o Oketopa 1954.

A. G. HARPER, Karaka o nga Riti.

Writ for Maori Election

To the Returning Officer for the Southern Maori Electoral District.

IN pursuance of section 186 of the Electoral Act 1927, I hereby authorize and require you to proceed, according to law, to the election of a member of Parliament to serve in the House of Representatives for the Southern Maori Electoral District.

I further direct that you cause the nominations for the said member to be received at the Magistrate's Court, Wellington, not later than noon on the 22nd day of October 1954, and, in the event of the election being contested, that the poll shall be taken on the 13th day of November 1954.

You are further required to endorse on this writ the name of the person so elected, and to return the writ to me on or before the 2nd day of December 1954.

Dated at Wellington this 13th day of October 1954.

A. G. HARPER, Clerk of the Writs.

Riti mo te Pootitanga Maori

Ki te Apiha Whakahaere Pooti mo te Rohe o te Tonga.

IRUNGA i te whakahaerenga o tekiona 186 o te Ture Pooti Mema mo te Paremete 1927, tenei ahau ka whakamana ka whakahau hoki i a koe kia whakahaerea e koe i runga i nga huarahi o te Ture he tikanga e pootitia ai he mema mo te Paremete hei mahi i nga mahi i roto i te Whare o nga Mangai o te Iwi mo te Rohe Pooti o te Tonga.

A tenei hoki ahau ka whakahau mau e whakarite kia tae nga whakaingotanga mo taua mema ki te Whare Kooti Hara, Poneke, a te 12 o nga haora i te awatea o te 22 o nga ra o Oketopa 1954, a ki te meatia i reira kia pootitia te mema heoi me tu te pooti a te 13 o nga ra o Noema 1954.

E whakahaua atu ana hoki kia tuhia e koe ki tua o tenei riti te ingoa o te tangata i whakaturia peratia, ka mutu ka whakahoki mai i te riti ki a au a te 2 o nga ra o Tihema 1954, i mua mai ranei.

I tuhia ki Poneke i tenei te 13 o nga ra o Oketopa 1954.

A. G. HARPER, Karaka o nga Riti.

Writ for Maori Election

To the Returning Officer for the Western Maori Electoral District.

IN pursuance of section 186 of the Electoral Act 1927, I hereby authorize and require you to proceed, according to law, to the election of a member of Parliament to serve in the House of Representatives for the Western Maori Electoral District.

I further direct that you cause the nominations for the said member to be received at the office of the Justice Department, Lambton Quay, Wellington, not later than noon on the 22nd day of October 1954, and, in the event of the election being contested, that the poll shall be taken on the 13th day of November 1954.

You are further required to endorse on this writ the name of the person so elected, and to return the writ to me on or before the 2nd day of December 1954.

Dated at Wellington this 13th day of October 1954.

A. G. HARPER, Clerk of the Writs.

Riti mo te Pootitanga Maori

Ki te Apiha Whakahaere Pooti mo te Rohe o te Taihauauru.

I RUNGA i te whakahaerenga o tekiona 186 o te Ture Pooti Mema mo te Paremete 1927, tenei ahau ka whakamana ka whakahau hoki i a koe kia whakahaerea e koe i runga i nga huarahi o te Ture he tikanga e pootitia ai he mema mo te Paremete hei mahi i nga mahi i roto i te Whare o nga Mangai o te Iwi mo te Rohe Pooti o te Taihauauru.

A tenei hoki ahau ka whakahau mau e whakarite kia tae nga whakaingoaanga mo taua mema ki te Tari Kai-whakawa, Lambton Quay, Poneke, a te 12 o nga haora i te awatea o te 22 o nga ra o Oketopa 1954, a ki te meatia i reira kia pootitia te mema hei me tu te pooti a te 13 o nga ra o Noema 1954.

E whakahaua atu ana hoki kia tuhia e koe ki tua o tenei riti te ingoa o te tangata i whakaturia peratia, ka mutu ka whakahoki mai i te riti ki a au a te 2 o nga ra o Tihema 1954, i mua mai ranei.

I tuhia ki Poneke i tenei te 13 o nga ra o Oketopa 1954.

A. G. HARPER, Karaka o nga Riti.

Maori Electoral Rolls

WHEREAS pursuant to section 185 of the Electoral Act 1927, the boundaries of the several Maori Electoral Districts have, by Proclamation dated 10 March 1954, been redefined and declared:

Now, therefore, I, Thomas Clifton Webb, the Minister in Charge of the Electoral Department, hereby publish that I have received notice from the Chief Electoral Officer of new rolls formed in respect of the undermentioned districts, that is to say:

Eastern Maori.	Southern Maori.
Northern Maori.	Western Maori.

T. CLIFTON WEBB,

Minister in Charge of Electoral Department.

Wellington 13 October 1954.

Polling Places Appointed, Maori Electoral Districts

C. W. M. NORRIE, Governor-General

PURSUANT to the Electoral Act 1927, I, Lieutenant-General Sir Charles Willoughby Moke Norrie, the Governor-General of New Zealand, hereby abolish all existing polling places and hereby appoint the places mentioned in the Schedule hereto to be polling places for the Maori electoral districts therein specified.

Nga Whare Pooti kua whakaritea mo nga Rohe Pooti Maori i raro i te Ture Pooti Mema mo te Paremete 1927

C. W. M. NORRIE, Kawana-Tianara

I RUNGA i te Ture Pooti Mema mo te Paremete 1927, ko ahau, ko Lieutenant-General Sir Charles Willoughby Moke Norrie, te Kawana-Tianara o Niu Tirenī, tenei ka whakakore i nga whare pooti katoa o mua atu, a tenei ka whakarite i nga whare e mau nei nga ingoa i roto i te Kupu Apiti ki tenei hei wharepooti mo nga rohe pooti Maori e whakaturia nei i roto i taua Kupu Apiti.

SCHEDULE (KUPU APITI)

Eastern Maori Electoral District—

Te Rohe Pooti o te Tairawhiti—

Anaura Bay, Maori School.
Arapuni, Workers' Hall.
Athenree, Tanner Point Road, Taupiro Hall.
Bartletts, Public School.
Bethlehem, Paeroa Maori School.
Cape Runaway, Maori School.
Colville, Public Hall.
Coromandel, Public School.
Gisborne, Opera House.

Hangarua, Public School.
Hautanoo, Old Shop.
Hicks Bay, Maori School.
Hikutaina, Public Hall.
Hiruharama, Maori School.
Horoera, Maori School.
Horohoro, Maori School.
Horohoro (Rongomaipapa), Maru-a-Hangarua Meeting-house.
Hungia, School Building.
Kaimai, Public School No. 1.
Kaingaroa Forest, H.Q., Hall.
Katikati, District High School.
Kawerau, Dining Hall.
Kawerau, Recreation Hall.
Kennedys Bay, Maori School.
Kinleith, N.Z. Forest Products Ltd.'s Main Office.
Kopu, Public Hall.
Koputauaki, Koputauaki School.
Koutu (Rotorua), Tumahaurangi Meeting-house.
Kutarere, Public School.
Manaia (Coromandel), Hall.
Makaraka, Public School.
Makarika, Public School.
Maketu, Maori Meeting-house.
Mamaku, Memorial Hall.
Mangahanea, Dining Hall.
Mangatuna, Maori School.
Manoeka, Runanga House.
Manutuke, Maori Battalion Hall.
Maraenui, Maori School.
Marangairoa, Wool Shed.
Matahii, Runanga House.
Matahina, Hall.
Matakana Island, Te Kotukutuku Maori School.
Matapihi, Maori School.
Matarau, Homestead.
Matata, Maori School.
Matawai, Public School.
Maungaroa, Kaiao Meeting-house.
Maungatapu, Maori School.
Maungatautari, Maori Hall.
Minginui Forest, Public School.
Motiti Island, Maori School.
Mourea, Takinga Runanga House.
Muriwai, Public School.
Murupara, Fell's Hall.
Ngahina (Ruatoke West), Tawera Maori School.
Ngapuna, Apumoana Runanga House.
Ngatapa, Public School.
Ngatira, Runanga House.
Ngongataha, Centennial Hall.
Ohinemutu, Tamatekapua Meeting-house.
Okauia Tangata Maori Meeting-house.
Okoroire, Waiomou Road, Public School.
Omaio, Maori School.
Omarumutu, Maori School.
Onetohunga, L. W. Marsh's Residence.
Opotiki, Maori Mission Hall.
Otamarakau, Runanga House.
Otaramarae, Houmaitawhitu Meeting-house.
Owhata, Hinemaru Dining Room.
Paeroa, Courthouse.
Pakihi, East Cape Public School.
Papamoia, Maori School.
Paoa-te-totara, Maori School.
Pinedale, Public Hall.
Pongakawa State Forest, Headquarters Camp, Social Hall.
Poroporo, Maori School.
Potaka, Maori School.
Pouawa, School Building.
Puha, Public School.
Pukehina, Tawakemoe Tahanga Meeting-house.
Puketawai, Meeting-house.
Putaruru, Courthouse.
Rangitukia, Maori School.
Rangiuru, Te Matai, Maori School.
Raukokere, Maori School.
Reporoa, Public School.
Reporua (Ruatoria), Meeting-house.
Rere, Public School.
Rotorua, Maori Land Court.
Ruamata, Runanga House.
Ruatahuna, Mr Whare Kura's Residence.
Ruato, Pumanawa-e-waru-o-te-Arawa Meeting-house.
Ruatoke, Tumatauenga Hall.
Ruatoria, Whakarua Park Pavilion.
Selwyn (Te Poi), Rengarenga Meeting-house.
Taheke, Hinerangi Dining Room.
Tahunga, A. C. Steele's Homestead.
Taneatua, Hall.
Tapu, Public School.
Tauranga, Town Hall, Supper Room.
Tauriko, Public School.
Tawatawa, Maori School.
Tawhareparae, Public School.
Te Ararua, Rongomaitapu Dining Hall.
Te Awahou, Tawakehimoa Meeting-house.
Te Kaha, Meeting-house.
Te Kahika, Matahoo Meeting-house.
Te Karaka, Public School.
Te Kie Kie, Runanga House.
Te Pua Springs, County Council Office.
Te Poi, Te Awamutu Pa, Meeting-house.

Te Puna, Maori Meeting-house.
 Te Teko, Maori School.
 Te Whaiti, Waikotikoti Dining Room.
 Thames, Unity Hall, Queen Street.
 Thornton, Public School.
 Tikapa, Pokai Dining Hall.
 Tikitere, Mrs Aho Roger's Tea Rooms.
 Tikitiki, Maori School.
 Tiniroto, Public School.
 Tirau, Public School.
 Tirohia (Paeroa), Public School.
 Tokata, Maori School.
 Tokomaru Bay, Raratonga Meeting-house.
 Tokoroa East, Public School.
 Tolaga Bay, Ruakaponga Meeting-house.
 Torere, Maori School.
 Tuparoa, Maori School.
 Upper Atiamuri, Humphrey's Garage.
 Waerenga-a-kuri, Public School.
 Waharoa, Maori Meeting-house.
 Waihi, St. James's Hall.
 Waihirere, Runanga House.
 Wai-iti, Maori School.
 Waikino, Victoria Hall, Supper Room.
 Waimana, Infant Room, Public School.
 Wainui Pa, Dining Hall.
 Waiioeka, Hall.
 Waihau, Maori School.
 Waiomatatini, Porourangi Meeting-house.
 Waiorongomai, Maori School.
 Waiotahi, Settlers' Hall.
 Waiotapu, State Forest No. 1 Camp, Recreation Hall.
 Waipaoa Station, Public School.
 Waipiro Bay, Public Library.
 Waituhi, Pakowhai Dining Room.
 Waotu, Maori School.
 Whakarewarewa, Wahiao Meeting-house.
 Whakarewarewa, Waipa State Mill, Hall.
 Whakatane, Courthouse.
 Whakatane Board Mills, Recreation Room.
 Whakawhitira, Maori School.
 Whangara, Maori School.
 Whareponga, Maori School.
 Whatatutu, Public School.
 Whiritoa, Ministry of Works, Hut.

Northern Maori Electoral District—

Te Rohe Pooti o te Taitokerau—

Ahipara, Maori School.
 Akatere, Rua Mihipo's House.
 Akerama-Ruapekapeka, Meeting-house.
 Auckland, Lower Albert Street, Sailors' Mission Hall.
 Auckland, Parnell Road, No. 139, Returned Soldiers' Social Hall.
 Auckland, Halsey Street, Maori Community Centre (principal).
 Avondale, St. Ninian's Presbyterian Church Hall.
 Awanui, School.
 Awarua, Maori School.
 Batley, Tanoa Maori School.
 Broadwood, A. and P. Hall.
 Dargaville, Courthouse.
 Great Barrier Island, Katherine Bay School.
 Haranui, Public Hall.
 Helensville, Foresters' Hall.
 Herekino, Manukau Maori School.
 Hikurangi, Public School.
 Horeke, Hall.
 Houhora, Hall.
 Kaeo, Courthouse.
 Kaihu, School.
 Kaikohe, Masonic Hall.
 Kaitaia, Parish Hall.
 Kaiwaka, Community Hall.
 Kakanui, Maori School.
 Kamo, Public School.
 Karetu, Maori School.
 Kawakawa, Courthouse.
 Kenana, Hall.
 Kerikeri, School.
 Kohukohu, Public Hall.
 Lake Ohia, Maori School.
 Mamaranui, School.
 Mangamuka, Maori School.
 Mangonui, Courthouse.
 Maraeroa, Maori School.
 Maropiu, School.
 Matangirau, Maori School.
 Matauri Bay, Whakarara Maori School.
 Matawaia, Maori School.
 Maungaturoto, Courthouse.
 Mitimiti, Matihetihe Maori School.
 Moerewa, School.
 Mokau, Mokau Hall.
 Motatau, Maori School.
 Motukaraka, School.
 Motukiore, Maori School.
 Motuti, Maori School.
 Mount Roskill, May Road, School.

Mount Wellington, Te Toke Road, Sunday School.
 Naumai, Mr A. J. Williams's Store.
 Ngaiotonga Valley, Maori School.
 Ngararatunua, Ngararatunua Hall.
 Ngataki, Maori School.
 Ngawha, Maori School.
 Ngawha Springs, Spa Private Hotel.
 Ngunguru, School.
 Northcote, Primary School.
 Okahukura, School.
 Okaihau, School.
 Omahuta, School.
 Omanaia, Maori School.
 Omapere, School.
 Onehunga, Queen Street, Presbyterian Sunday School Hall.
 Opononi, Baker's Tea Rooms.
 Opua, School.
 Orakei, Lange Hall, Kepa Road.
 Oromahoe, Maori School.
 Oruawharo, Maori School.
 Otaika, School.
 Otangaroa, Maori School.
 Otatau, Maori School.
 Oturei, Meeting-house.
 Oturu, Maori School.
 Paihia, Te Tii Memorial Hall.
 Pakanae, Pakanae Hall.
 Pakiri, Public Hall.
 Pakotai, Maori School.
 Pamapurua, Maori School.
 Panguru, Memorial Hall.
 Panmure, Domain Road Corner, R.S.A. Hall.
 Parakao, School.
 Parapara, Maori School.
 Parekura, Maori School.
 Parirau, Herewini Rewa's House.
 Pataua, School.
 Pawaranga, Convent School.
 Peria, School.
 Pipiwai, Hone Peepe's Meeting-house.
 Point England, Public School.
 Pokapu, School.
 Poroti, School.
 Port Fitzroy, Hall.
 Portland, School.
 Pouto, School.
 Pukepoto, Maori School.
 Punaruku, Maori School.
 Pupuke, Maori School.
 Rangiahua, Public Hall.
 Rawene, Courthouse.
 Rawhiti, Maori School.
 Reweti, Miss T. Paora's Residence.
 Ripia, Tatarariki Public Hall.
 Ruawai, Settlers' Hall.
 Russell, Public School.
 Saies, Saies Hall.
 Taheke, School.
 Taipa, Trading Co.'s Store.
 Takahiwai, Maori School.
 Takahue, School.
 Takou, Meeting-house.
 Tamaki State Suburb, Public School.
 Tangiteroria, School.
 Tautoro, Maori School.
 Te Ahuahu, Maori School.
 Te Hapua, Maori School.
 Te Horo, Maori School, Pipiwai.
 Te Huahua, School.
 Te Iringa, Maori School.
 Te Kao, Maori School.
 Te Karae, Meeting-house.
 Te Paki, Te Paki Station.
 Te Papapa, Mount Smart Road, School.
 Te Wharau, Maori Affairs Department's Development Office.
 Tii Mangonui, Te Tii Maori School.
 Tinopai, Hall.
 Tuhipa, Orauta Maori School.
 Tutekehua, School.
 Victoria Valley, School.
 Waiharara, Public School.
 Waihaua, Arapaoa Maori School.
 Waikare, Maori School.
 Waima, Maori School.
 Waima North, Moehau Maori School.
 Waima Valley, Waima Central Hall.
 Waimamaku, Maori School.
 Waimate North, Public School.
 Wainui, Maori School.
 Waioio, Maori School.
 Waiotira, School.
 Waipapakauri, Paparore Maori School.
 Waipoua, New Zealand Forest Service's Office.
 Waitaruke, Meeting-house.
 Warkworth, Town Hall.
 Wellsford, School.
 Whakapara, Public School.
 Whananaki, Wairahi Hall.
 Whangape, Maori School.
 Whangarei, Bank Street, Town Hall.
 Whangaruru, Maori School.
 Whatuwihwi, Rangiahua Maori School.
 Whirinaki, Maori School.

Southern Maori Electoral District—

Te Rohe Pooti o te Tonga—

Akaroa, Courthouse.
 Aohanga, Maori School.
 Arahura, Toker's Hall.
 Arowhenua, Maori Public School.
 Ashburton, Courthouse.
 Bluff, Borough Council Chambers.
 Bridge Pa, Nukunoa Meeting-house.
 Canvastown, Debating Society Hall.
 Carterton, Public School.
 Christchurch, Cranmer School (Old Normal School).
 Cobb Valley Dam, Ministry of Works' Office.
 Dannevirke, Drill Hall.
 Dunedin, Courthouse.
 Feilding, Meeting-house, Aorangi.
 Foxton, District High School.
 Frasertown, Public School.
 Gladstone, Public School.
 Glenavy, Public School.
 Half-moon Bay, Stewart Island, Public School.
 Hastings, Government Buildings, Social Security Office.
 Havelock, Public School.
 Hokio Beach, Training Centre School.
 Invercargill, Don Street, Law Courts.
 Iwitea Pa, Meeting-house.
 Jacob's River, Public School.
 Kahungunu (Mohaka), Hall.
 Kahutara, Public School.
 Kaikoura, Courthouse.
 Kaitawa Hydro, Y.M.C.A.
 Kakariki (Halcombe), Public School.
 Karitane, Public School.
 Kokako (Waikaremoana), Maori School.
 Koputaroa, Public School.
 Levin, Public School.
 Lyttelton, Public Library.
 Madsen, Whareatea Bay School.
 Mahia Peninsula, Maori School.
 Manakau, Public School.
 Mangamaunu, Public School.
 Martinborough, District High School.
 Masterton, Town Hall.
 Moeraki, Public School.
 Mohaka, Maori School.
 Morven, Public School.
 Moteo, Whanaupani Hall.
 Motueka, Courthouse.
 Motuiti, Motuiti Pa.
 Napier, Courthouse.
 Nelson, Courthouse.
 Newtown (Wellington), Newtown Public School.
 Nuhaka, Presbyterian Hall.
 Nuhaka (Tahaenui), Manutai Meeting-house.
 Nuhaka Valley, Tamakahu Meeting-house.
 Oaro, Public School.
 Ohau, Ohau Public School.
 Okautete, Maori School.
 Okiwi Bay, Mr G. E. Wratt's Homestead.
 Okoha, Public School.
 Omahu, Omahu Dining Hall.
 Onauku, Mr Vernon Watson's Residence.
 Opiki, Public School.
 Opoutama, Public School.
 Oraka (Colac Bay), Public School.
 Otaki, Public School.
 Otakou, Public School.
 Pahiatua, Drill Hall.
 Pakipaki, Public School.
 Palmerston North, Courthouse.
 Papatotara, Public School.
 Papawai (Greytown), Hikurangi Meeting-house.
 Petane, Te Amiki Hall.
 Petone, Labour Hall.
 Picton, Courthouse.
 Porangahau, Poho-o-Kahungunu Dining Room.
 Porirua, Maori Meeting-house.
 Pukehou, Te Aute Sunday School.
 Pukeora, Sanatorium.
 Rakautatahi (Norsewood), Piri Wehi's Residence.
 Rangiahua (Frasertown), Runanga House.
 Rangiotu, Public School.
 Rapaki, Rapaki Hall.
 Raupunga, Maori School.
 Roxburgh Hydro, Y.M.C.A. Hall.
 Shannon, Public School.
 Silverstream, Silverstream Hospital.
 Tahoraiti (Dannevirke), Dining Hall.
 Takaka, Courthouse.
 Takapau, Public Library.
 Tangoio, Maori School.
 Taumutu, Runanga House.
 Te Hauke, Kahuranaki Meeting-house.
 Te Kohunui (Pirinoa), Mrs Carter's Residence.
 Te Ore Ore (Masterton), Whare-runanga.
 Te Reinga, Maori School.
 Te Waiohiki Pa, Te Huinga Dining Hall.
 Tokorangi (Halcombe), Poupatate Meeting-house.
 Tuahiwi, Public School.
 Turiroa, Public School.
 Waihua, Maori School.
 Waikanae, Public School.
 Waikatea, Public School.

Waikawa Bay, Public School.
 Waimarama, Maori School.
 Waipawa, Borough Concert Hall.
 Waipukurau, Oddfellows' Hall.
 Wairau Pa, Public School.
 Wairewa (Little River), Runanga Hall.
 Wairoa (Kihitu), Rauhina Meeting-house.
 Wairoa (North Clyde), Oddfellows' Hall.
 Wairoa (Ruatanuiwha), Te Poho-o-Riria Meeting-house.
 Waiwhetu (Lower Hutt), White's Line East, Te Aroha Club Hall.
 Wellington, Sydney Street East Hall, School Room.
 Westshore (Napier), Public School.
 Whakaki, Maori School.
 Whakatu, Whakatu Hall.

Western Maori Electoral District—

Te Rohe Pooti o te Taihauauru—

Aotearoa (Pukeatua), Meeting-house.
 Aramiro, Kaharoa Maori School.
 Aria, Public School.
 Atiamuri, Public School.
 Bell Block, Public School.
 Benneydale, State Mines Hall.
 Bulls, Town Hall.
 Cambridge, Town Hall.
 Chatham Islands (Kairakau), School.
 Chatham Islands (Waitangi), Courthouse.
 Clevedon, Public Hall.
 Erua, Retaruke Timber Co.'s Hall.
 Frankton Junction, Railway Social Hall.
 Glen Afton, Public Hall.
 Gordonton, Tuturuapapa Meeting-house.
 Hangatiki, Public School.
 Hauhungaroa, Mill Office.
 Hauturu, Public School.
 Hawera, Courthouse.
 Hirangi (Turangi), Maori School.
 Horotiu, Public Hall.
 Jerusalem (Wanganui River), Maori Meeting-house.
 Kai Iwi (Wanganui), Public School.
 Kaiwhaiki (Wanganui), Kaiwhaiki Meeting-house.
 Kakahi, Public School.
 Karaka (Papakura), Te Hihī School.
 Karioi, Maori Meeting-house.
 Kauangaroa, Maori School.
 Kawakawa Bay, Pugh's Garage.
 Kawhia, County Council Chambers.
 Kerepehi, Public Hall.
 Ketemarae Road (Hawera), Ketemarae Meeting-house.
 Kihikihi, Town Hall.
 Kinohaku (Te Kuiti), No. 2 Public School.
 Kirikau, Public School.
 Kopua (Raglan), House of T. Manihera.
 Koriniti, Pomoana Maori School.
 Korohe, Rereao Meeting-house.
 Mahoenui, Public Hall.
 Makakahi (Raetihi), H. Pike's Shearers' Whare.
 Manaia (Taranaki), Waiokura Pa Meeting-house.
 Mangakino (Maratai Hydro-electric Scheme), Civic Centre Gymnasium Hall.
 Mangakino (No. 2 Camp), Y.M.C.A. Building.
 Mangaorongo (Otorohanga), House of Thomas Manaia.
 Mangapehi, Public School.
 Mangatangi (Pokeno), Public School.
 Mangere Bridge (Mangere), Public School.
 Mangere East, Public Hall.
 Manunui, Public Hall.
 Maroa, Public School.
 Marokopa, Public School.
 Marton, Victory Hall.
 Matahiwi (Wanganui River), Maori School.
 Matakotoko Pa (Te Mata), Maori Meeting-house.
 Mercer, Public Hall.
 Moawhango (Taihape), Maori School.
 Moerangi (Manunui), School.
 Mokai, Public School.
 Mokau, Public School.
 Morrinsville, Kai-a-te-Mata Maori Hall.
 Moturoa, Maori Hostel, 4 Morley Street, New Plymouth.
 National Park, Public School.
 Ngakonui, Public School.
 Ngapuke (Manunui), Maori School.
 Ngaroma, Public School.
 Ngaruawahia, Public School.
 Ngutunui, Public School.
 Nihoniho, Public School.
 Oaonui, Public School.
 Ohaki, Runanga House.
 Ohakune Junction, Railway Social Hall.
 Ohangai (Hawera), Public School.
 Ohautira (Waingaro), Maori School.
 Ohawe (Hawera), Women's Institute Room.
 Ohura, R.S.A. Hall.
 Okaiawa, Public Hall, Supper Room.
 Onewhero, Public School.
 Ogarue, Public School.
 Oparau, Public Hall.
 Oparure (Te Kuiti), Public School.
 Opuatia, Public School.
 Opunake, Courthouse.

Oruaui, Public Hall.
 Oruanui, Maori School.
 Otahuhu, Station Road, Presbyterian Hall.
 Otakeho, Public School.
 Otewa (Otorohanga), Public School.
 Otoko Pa (Tauakira), Maori School.
 Otorohanga, Courthouse.
 Owairaka (Te Awamutu), Owairaka Pa Meeting-house.
 Owhango, Public School.
 Papakura, Methodist Hall.
 Parawera (Te Awamutu), Maori School.
 Parikino, Parikino Hall.
 Pariroa Pa (Patea), Maori Meeting-house.
 Patea, Druids' Hall.
 Patumahoe, Public School.
 Pihama, Public School.
 Piopio (Te Miro-o-Huia), School.
 Pipiriki, Post Office.
 Pirongia, Public School.
 Port Waikato (Tuakau), Roose Shipping Co.'s Wharf Shed.
 Puhinui, Puhinui Road, Presbyterian Church Hall.
 Pukekohe, Drill Hall.
 Pukemoremore, Social Hall.
 Puketihi, Public School.
 Puketutu, Railway Waiting Room.
 Pungarehu, Public School.
 Puniho, Mr R. R. Mayhead's Garage.
 Purangi, Public Hall.
 Pureora (Pureora Forest), Public School.
 Raetihi, Druids' Hall.
 Rahotu, Public School.
 Rakaunui (Te Mania), Maori School.
 Ranana, Post Office.
 Rata, Dairy Factory Office.
 Ratana, Maori School.
 Raurimu, Public Hall.
 Rotowaro, Public School.
 Rukuhia (Hamilton), Public School.
 Rukumoana (Morrinsville), Rukumoana Pa Meeting-house.
 Taharoa (Te Maika), Maori School.
 Taihape, Town Hall, Supper Room.
 Takapu (Rangiriri), Maori Meeting-house.
 Takirau, Maori Meeting-house.
 Tangarakau, Public School.
 Tangirau (Te Kowhai), Maori Meeting-house.
 Taniwha (Waerenga), Public School.
 Tapuaecharuru (Taupo), Courthouse.
 Tarata, Public School.
 Tarawera, Public School.
 Tauhei (Morrinsville), Huimai Maori Hall.
 Taumarunui, Royal Theatre Annexe.
 Taupiri, Public School.
 Tauranganui (Te Kohanga), Maori Meeting-house.
 Taurewa (National Park), Public School.
 Tauwhare, Maori Meeting-house.
 Te Aharoa (Te Kuiti), Te Whare's house.
 Te Akau, Public Hall.
 Te Anga, Public Hall.

Te Aroha, Courthouse.
 Te Awamutu, Town Hall.
 Te Haroto, Maori School.
 Te Hoe, Public Hall.
 Te Hoe-o-tainui (Te Hoe), Waiti Maori Hall.
 Te Kakawa (Kawhia), Whare Moke's House.
 Te Kauwhata, Public School.
 Te Kawa, Public School.
 Te Kopua (Otorohanga), Maori School.
 Te Koura (Okahukura), House of Jackson Matena.
 Te Kuiti, Maori Affairs Department.
 Te Mahoe (Owhiro), S. G. Whyte's House.
 Te Rangitita (Turangi Taupo), Maori School.
 Te Rimu, Fletcher Timber Co's Mill.
 Te Uku, Memorial Hall.
 Tihoi (Mokai), Public School.
 Tiroa (Mangapehi), Collier's Cook House.
 Tokaanu, Town Hall.
 Tongariro, Weir and Kenny's Office.
 Tuakau, Town Hall.
 Turakina, Public School.
 Turangaarere (Hihitahi), Public School.
 Tutukau, Lee Bros.' Office.
 Urenui, Public School.
 Waahi (Huntly), Mormon Chapel.
 Waiheke Island, Surfdale Hall.
 Waihi Pa (Tokaanu), Waihi Hall.
 Waikarakia (Maramarua), Public School.
 Waikare Marae (Te Kauwhata), Maori Meeting-house.
 Waimiha, Endean's Mill.
 Waimiha, Public School.
 Waiouru, Works Department Social Hall.
 Waipahihi (Taupo), Maori Dining Room.
 Waitahanui, Maori School.
 Waitakaruru, Maori Hall.
 Waitara, Manukorihia Pa, Carved House.
 Waitoa, Public School.
 Waitomo Caves, Public School.
 Waitotara, Public School.
 Waiuku, Temperance Hall.
 Wanganui, Druids' Hall, Bell Street.
 Weraroa (Glenmurray), Public School.
 Whakamaru, Rotoiti Timber Co's Social Hall.
 Whakatiwai (Kaiaua), Maori Hall.
 Whangaehu, Public Hall.
 Whareorino, Public School.
 Whatawhata, Public Hall.
 Whenuakura (Patea), Public School.

As witness the hand of His Excellency the Governor-General this 13th day of October 1954.

T. CLIFTON WEBB,
Minister in Charge of Electoral Department.

Ina hoki te ringa o His Excellency te Kawana-Tianara tuhia i tenei te 13 o nga ra o Oketopa 1954.

T. CLIFTON WEBB, Minita Whakahaere Pooti.